


|   |  |                      |   |
|---|--|----------------------|---|
| امتحانات الدورة الثانية ربيع ٢٠٢٠<br>الفصل : السادس | اسم المقرر: <u>اصول المحاكمات الجزائية</u> |                      | <br>الجامعة اللبنانية<br>كلية الحقوق والعلوم السياسية والإدارية<br>الفرع الثالث |
|   | اسم الدكتور: خالد الخير                    |                      |   |
| مدة الامتحان: ساعة ونصف                             | تاريخ الامتحان: ٢٠٢٠/٩/٢٨                  | قسم: الحقوق<br>شعبة: |   |

### تعليمات هامة

- (١) على الطالب تسليم ورقة الاسئلة مع كراس الإجابة. كذلك يمنع الكتابة أو وضع اي إشارة على ورقة الاسئلة.
- (٢) على الطالب ان يتأكد، على مسؤوليته، انه قد أستلم الكراس المخصص له (يحمل اسمه ورقم امتحانه) قبل ان يعمد المراقب الى لصقه.
- (٣) يجب على الطالب إبراز بطاقته الجامعية او وثيقة التعريف به طيلة مدة الامتحان تحت طائلة المسؤولية.

### علاج المسألة الإلزامية ، ثم اختر احد السؤالين:

#### المسألة الإلزامية :

بتاريخ ٢٠٠٠/٤/٢ تقدم المدعو سامر بشكوى لجانب النيابة العامة الإستئنافية في بيروت عرض بموجبها بأنه تعرض بذات اليوم لسرقة مبلغ من المال وبعض المصاغ من قبل مجهولين، بطريقة غير مألوفة؛ وأثناء التحقيق الأولي استمع موظف الضابطة العدلية لبعض الشهود بحيث حامت الشبهات حول صديق لسامر الذي يسكن في الحي نفسه وقد تم القاء القبض عليه في نفس اليوم أثناء محاولته بيع المصاغ المسروق في احدى مناطق جبل لبنان؛ أحالت النيابة العامة الاوراق مشفوعة بإدعائها تاريخ ٢٠٠٠/٤/٤ مع الموقوف الى حضرة قاضي التحقيق في جبل لبنان الذي شرع بالتحقيق وصادر قراراً ظنياً بالموضوع اعتبر فيه فعل المدعي عليه من قبل الجنحة فإستأنف المدعي القرار الظني لهذه الجهة وقد ردت الهيئة الاتهامية الاستئناف؛

أحيلت الاوراق الى القاضي المنفرد الجزائي في صيدا بتاريخ ٢٠٠١/١٠/١٠ الذي عاد واعلن عدم الاختصاص المكاني بتاريخ ٢٠٠٤/١٠/١١؛

أحالت النيابة العامة الأوراق مجدداً الى القاضي المنفرد الجزائي المختص الذي أصدر حكماً غيابياً بحق المدعي والمدعي عليه؛

حرر لابلغ المدعي والمدعي عليه بتاريخ ٢٠٠٤/١٢/٢٩ فتبلغ الاخيرين الفقرة الحكمية بتاريخ ٢٠٠٥/١/١ وتقدم المدعي عليه باعتراض على الحكم الغيابي اعلاه بتاريخ ٢٠٠٥/١/١٠ وتمنع عن حضور جلسة المحاكمة الاولى دون عذر مشروع؛

كما تقدم المدعي باعتراض على الحكم الغيابي المذكور أعلاه؛

#### علاج المسألة لناحية:

- ١- طلب وكيل المدعى عليه ابطال التحقيق الاولي لعدم تحليف الشهود اليمين من قبل موظف الضابطة العدلية.
- ٢- طلب وكيل المدعى عليه اطلاق سراح موكله لأنه لم يضبط بالجرم المشهود.
- ٣- ادلى وكيل المدعى عليه بعدم صلاحية قاضي التحقيق مكانياً.
- ٤- لماذا ردت الهيئة الاتهامية الاستئناف المقدم من المدعي.
- ٥- ادلى وكيل المدعى عليه بمرور الزمن على اعتبار ان الاجراءات التي تمت امام القاضي المنفرد الجزائي في صيدا قبل ان يعلن عدم صلاحيته لا تقطع مرور الزمن.
- ٦- طلب المدعي رد الاعتراض المقدم من المدعى عليه لأنه ورد خارج المهلة القانونية.
- ٧- ما هو القرار الذي سيصدر عن المحكمة ازاء تغيب المدعى عليه عن حضور جلسة المحاكمة الاولى بنتيجة اعتراضه.
- ٨- ما هو برأيك مصير اعتراض المدعي.

اختر احد السوالين التاليين:

السؤال الأول:

١- حدّد المهل الواردة في قانون اصول المحاكمات الجزائية امام قاضي التحقيق لكل من:

- المدعي الشخصي: لاعتراضه على اخلاء السبيل.

لإستئنافه قرار اخلاء السبيل.

لإستئنافه قرار الترك.

لإستئنافه الكفالة.

لإستئنافه منع المحاكمة.

لإستئنافه وصف الفعل واسترداد مذكرة التوقيف.

٢- أمام القاضي المنفرد الجزائي:

- للنياحة العامة: إستئناف قرار اخلاء السبيل.

لإستئناف القرار النهائي.

٣- بالنسبة لتميز قرارات الهيئة الاتهامية:

أ- المدعي الشخصي.

المدعى عليه.

المسؤول بالمال.


ب- للنياحة العامة.

السؤال الثاني:

تحدث عن أصول المحاكمة فيما يتعلق بالأصول الموجزة أمام القاضي المنفرد الجزائي بإختصار شديد.

المدير

د. محمد علم الدين

|   |  |                      |   |
|---|--|----------------------|---|
| امتحانات الدورة الثانية ربيع ٢٠٢٠<br>الفصل : السادس | اسم المقرر: <u>تحديد وتحرير وسجل عقاري</u> |                      | <br>الجامعة اللبنانية<br>كلية الحقوق والعلوم السياسية والإدارية<br>الفرع الثالث |
|   | اسم الدكتور: رانيا صليبا                   |                      |   |
| مدة الامتحان: ساعة ونصف                             | تاريخ الامتحان: ٢٠٢٠/١٠/١                  | قسم: الحقوق<br>شعبة: |   |

### تعليمات هامة

- (١) على الطالب تسليم ورقة الاسئلة مع كراس الإجابة. كذلك يمنع الكتابة أو وضع اي إشارة على ورقة الاسئلة.  
 (٢) على الطالب ان يتأكد، على مسووليته ، انه قد أستلم الكراس المخصص له (يحمل اسمه ورقم امتحانه) قبل ان يعمد المراقب الى لصقه.  
 (٣) يجب على الطالب إبراز بطاقته الجامعية او وثيقة التعريف به طيلة مدة الامتحان تحت طائلة المسؤولية.

## مطلوب الإجابة باختصار على الأسئلة الإلزامية المطروحة ليس بأكثر ولا بأقل وبأسلوب

### شخصي .

١- هل يمكن تملك العقارات "المتروكة المرفقة" أي المشاعات بمرور الزمن المكسب المنصوص عنه في المادة ٢٥٧ ملكية؟.

٢- توجد طريقتان للشهر العقاري: ما هو الفرق بينهما؟ وأي طريقة اتبع القانون اللبناني؟

٣- هل ان طلب تصحيح الاغلاط الكتابية والمادية المنصوص عليها في المادة ١٥ من القرار ١٨٨ والمواد ٢٩ و ٣٠ و ٣١ من القرار ١٨٩ تسقط بالتقادم؟ (نعم أو لا، ولماذا)


٤- فيما يتعلق بالصكوك المتعلقة بحق عيني وهي غير مسجلة في السجل العقاري:

- هل تنقل الملكية؟

- وهل يمر الزمن على موجب التسجيل الناجم عن صك غير مسجل؟

المدير

د. محمد علم الدين

|  |                                   |                             |   |
|--|-----------------------------------|-----------------------------|---|
| امتحانات الدورة الثانية ربيع ٢٠٢٠<br>الفصل : <u>السادس</u> | اسم المقرر: <u>القضاء الإداري</u> |                             | <br>الجامعة اللبنانية<br>كلية الحقوق والعلوم السياسية والإدارية<br>الفرع الثالث |
|  | اسم الدكتور: خالد الخير           |                             |   |
| مدة الامتحان: ساعة ونصف                                    | تاريخ الامتحان: ٢٠٢٠/١٠/٣         | قسم: <u>الحقوق</u><br>شعبة: |   |

### تعليمات هامة


- (١) على الطالب تسليم ورقة الاسئلة مع كراس الإجابة. كذلك يمنع الكتابة أو وضع اي إشارة على ورقة الاسئلة.  
 (٢) على الطالب ان يتأكد، على مسؤوليته ، انه قد أستلم الكراس المخصص له (يحمل اسمه ورقم امتحانه) قبل ان يعمد المراقب الى لصقه.  
 (٣) يجب على الطالب إبراز بطاقته الجامعية او وثيقة التعريف به طيلة مدة الامتحان تحت طائلة المسؤولية.

### إختر سؤالين من الأسئلة الثلاثة التالية:

- ١- عرّف دعوى الابطال وتحدث عن شروط قبولها؟
- ٢- تحدث عن اختصاص مجلس شورى الدولة في منازعات القضاء الشامل فيما يتعلق في القضايا المتعلقة باشغال الاملاك العامة فقط.
- ٣- تحدث عن خصائص اصول المحاكمات الادارية امام مجلس شورى الدولة.

المدير

د. محمد علم الدين

|   |  |                      |   |
|---|--|----------------------|---|
| امتحانات الدورة الثانية ربيع ٢٠٢٠<br>الفصل : السادس | اسم المقرر: <u>قانون العمل والضمان الإجتماعي</u> |                      | <br>الجامعة اللبنانية<br>كلية الحقوق والعلوم السياسية والإدارية<br>الفرع الثالث |
|   | اسم الدكتور: وهيب الاسير                         |                      |   |
| مدة الامتحان: ساعة ونصف                             | تاريخ الامتحان: ٢٠٢٠/١٠/١٩                       | قسم: الحقوق<br>شعبة: |   |

### تعليمات هامة

- (١) على الطالب تسليم ورقة الاسئلة مع كراس الإجابة. كذلك يمنع الكتابة أو وضع اي إشارة على ورقة الاسئلة.
- (٢) على الطالب ان يتأكد، على مسؤوليته ، انه قد أستلم الكراس المخصص له (يحمل اسمه ورقم امتحانه) قبل ان يعمد المراقب الى لصقه.
- (٣) يجب على الطالب إبراز بطاقته الجامعية او وثيقة التعريف به طيلة مدة الامتحان تحت طائلة المسؤولية.

### اجب عن سؤال واحد فقط بالاضافة الى المسألة الإلزامية:

- ١- ما هي الأمور الجوهرية التي من الواجب ان ينصب عليها الرضى في عقد العمل؟
- ٢- كيف ينتهي عقد العمل المحدد المدة؟

### المسألة الإلزامية:

منذ مطلع عام ٢٠٠٠ تعمل سعاد مهندسة زراعية في شركة الفصول الاربعة للمنتوجات الزراعية، وقد تمّ الإتفاق مع مدير الشركة فؤاد على ان العقد الذي يربطهما هو عقد مقاوله ينتهي مع نهاية العام ٢٠٠١. تجدر الإشارة الى انها كانت تعمل طيلة فترة عملها تحت ادارة واشراف الشركة وتلتزم بأوقات الدوام المفروضة عليها.

بتاريخ ٢٠١٥/٥/٥ حصلت احداث امنية خطيرة في المنطقة التي يوجد فيها مبنى الشركة، دفعتها الى التغييب عن عملها حتى نهاية الشهر.

بتاريخ ٢٠١٥/٦/١ فوجئت بصرفها من الخدمة من قبل ادارة الشركة وهي حامل بشهرها السابع وقد بررت الادارة صرفها بسبب انقطاعها الطويل عن العمل خلال شهر ٢٠١٥/٥، ولأن العقد الذي يربطها بالشركة قد انتهى بحسب الاتفاق مع نهاية عام ٢٠٠١.

بتاريخ ٢٠١٥/٦/١٠ تقدمت سعاد بدعوى أمام مجلس العمل التحكيمي مطالبة بدفع كافة تعويضاتها المستحقة (تعويض انذار، تعويض صرف تعسفي، تعويض عن الإجازة السنوية).


أجابت الشركة بعدم استحقاق سعاد أي من الحقوق المطالب بها:

- لأن العقد قد انتهى حسب الاتفاق مع نهاية العام ٢٠٠٠.
- بعدم خضوعها لأحكام قانون العمل طالما ان العقد الذي يربطها بإدارة الشركة هو عقد مقاوله.
- على فرض خضوعها لقانون العمل فإن المادة ٧٤/ من هذا لاقانون تجيز للشركة صرفها من الخدمة بسبب انقطاعها الطويل عن العمل طيلة شهر ٢٠١٥/٥.

### حلّ وناقش.

المدير

د. محمد علم الدين

|   |  |  |
|---|--|--|
| امتحانات الدورة الثانية ربيع ٢٠٢٠<br>الفصل : السادس | اسم المقرر: <u>القانون المصرفي (فرنسي+إنكليزي)</u>     |  |
|   | اسم الدكتور: رانيا صليبا (فرنسي)- بولين ايوب (انكليزي) |  |
| مدة الامتحان: ساعة ونصف                             | تاريخ الامتحان: ٢٠٢٠/١٠/٢١                             | قسم: الحقوق<br>شعبة:   |

### تعليمات هامة

- (١) على الطالب تسليم ورقة الاسئلة مع كراس الإجابة. كذلك يمنع الكتابة أو وضع اي إشارة على ورقة الاسئلة.  
(٢) على الطالب ان يتأكد، على مسؤوليته ، انه قد أستلم الكراس المخصص له (يحمل اسمه ورقم امتحانه) قبل ان يعمد المراقب الى لصقه.  
(٣) يجب على الطالب إبراز بطاقته الجامعية او وثيقة التعريف به طيلة مدة الامتحان تحت طائلة المسؤولية.

### فرنسي

## Traitez deux questions seulement parmi les questions suivantes:

- 1-Discutez les devoirs généraux du banquier?
- 2-Enumérez les organes de direction et de contrôle, et parlez seulement de la Banque du Liban.
- 3- Enumérez les différentes catégories de banques, et parlez seulement de la l'Etablissement National pour la garantie des dépôts bancaires (ENGD):

### إنكليزي

## choose two (2) of the three folowing questions:

- 1- Opening of a bank account: who can open a bank account?
- 2- The relationship between the bank and the beneficiary.
- 3- Definition of the commercial banks: article 121 CMC.

المدير

د. محمد علم الدين



### Les filles au Liban en première ligne face au coronavirus

La pandémie a surgi au Liban dans un contexte de crise économique sévère. Entre lutte contre la faim, discriminations et violences, Plan International met en garde sur la vulnérabilité<sup>1</sup> des filles au Liban. La crise du coronavirus a aggravé la situation des personnes et des pays en difficultés. Le cas des filles adolescentes au Liban et particulièrement des réfugiées en est la parfaite illustration. Déjà en condition de vulnérabilité due à la grave crise économique qui secoue le pays, elles « luttent désormais contre la faim, le risque de violence, une mauvaise hygiène et le manque d'accès aux services de santé sexuelle et reproductive. » explique le directeur de Plan International au Moyen-Orient, Colin Lee. La pandémie au Covid-19 apparaît pendant les contestations populaires. Les citoyens libanais, fatigués de la situation économique qui fait rage dans le pays depuis trois décennies, manifestent depuis octobre 2019. Certains, malgré les mesures de confinement du gouvernement, ont préféré continuer à manifester : « Plutôt mourir du coronavirus que de la faim » était scandé le 29 mars dernier dans les rues de Tripoli et de Beyrouth. Entre une inflation<sup>2</sup> galopante, un taux de chômage à 40%, une dette nationale de 85 milliards de dollars et le poids du million et demi de réfugiés sur le territoire, ces effets n'ont fait qu'aggraver une économie déjà à bout de souffle.

#### Pourquoi les filles sont-elles en première ligne de la crise ?

Du 15 mars au 26 avril, le gouvernement a imposé un confinement, forçant les familles à rester chez elles, ce qui a augmenté les discriminations et les violences de genre. Privées d'école, plus de la moitié des adolescentes ont vu leur temps consacré aux tâches ménagères radicalement augmenter. Selon le rapport d'étude de terrain publié le 4 mai 2020 par l'ONG Plan International, ce sont les filles et les femmes qui subissent le plus gros de la crise. En cause notamment, le risque des violences domestiques et entre partenaires intimes. Le manque de nourriture qui toucherait 63% des familles libanaises ajoute un facteur de stress pour ces adolescentes. En plus, la crainte de la transmission du Covid-19 empêche ces femmes d'accéder aux services de santé sexuelle et reproductive, les rendant encore plus vulnérable face à cette crise.

#### L'ONG Plan International agit

Depuis 2017, l'ONG travaille en partenariat avec des organisations locales, nationales et internationales pour renforcer les capacités et répondre aux besoins des citoyennes libanaises et des enfants réfugiés au Liban, en particulier les filles, qui sont touchées de manière disproportionnée par la crise. Un plan d'urgence face à l'épidémie a été développé pour répondre aux besoins les plus urgents des personnes vulnérables, en particulier les enfants et les adolescentes. L'accent a été mis sur la protection, l'éducation et la mise en place de mesures d'hygiène et de sensibilisation au virus.

Sandra Camey, [www.lepetitjournal.com](http://www.lepetitjournal.com), 15/05/2020

1- Vulnérabilité : faiblesse, fragilité. 2- Inflation : hausse des prix et dépréciation de la monnaie

### I- COMPRÉHENSION DU TEXTE (15pts)

1- a. L'article ci-dessus projette la lumière sur deux grands problèmes dont souffrent les Libanais actuellement. Lesquels ? (2pts)

1

الجامعة اللبنانية  
كلية الحقوق  
والعلوم السياسية والإدارية

٢٩ أيار ٢٠٢٠

محمد علم الدين  
مدير الفرع الثالث



b. Comment se manifeste la lourde crise économique que traverse le Liban ? (3pts)

.....  
.....

2- a. Dans quelle situation difficile se trouvent les filles au Liban ? (3pts)

.....  
.....

b. Pourquoi les adolescentes sont-elles les victimes les plus atteintes. (3pts)

.....  
.....

3- Citez deux mesures que l'ONG Plan International propose pour les plus vulnérables. (4pts)

.....  
.....

## II- EXERCICES D'APPLICATION JURIDIQUE (16pts)

1- Pour chacune des obligations suivantes, dites si elle est légale, contractuelle ou délictuelle : (6pts)

- Indemniser celui dont vous avez endommagé la voiture : .....
- Livrer la marchandise à l'acheteur : .....
- Payer vos impôts : .....

2- L'élaboration d'une loi passe par différentes étapes nécessitant l'intervention de différentes institutions. Pour chacune de ces étapes, indiquez l'institution qui correspond. (10pts)

(Le président de la République, Le Conseil d'Etat, Le Parlement, Le Conseil constitutionnel, Le premier ministre)

- Avoir l'initiative de la loi : .....
- Examiner le projet de loi et donner un avis : .....
- Approuver et voter la loi : .....
- Vérifier la conformité de la loi à la Constitution : .....
- Promulguer la loi : .....

## III- TRADUCTION : Traduisez le passage suivant en arabe. (7pts)

Les inégalités qui figurent dans lois portant sur le statut personnel au Liban devraient être révisées: accorder la citoyenneté aux enfants nés de mères libanaises, abolir le mariage des enfants, interdire toute forme de violence



domestique y compris le viol conjugal, mettre fin au trafic d'êtres humain et protéger les droits des travailleuses domestiques étrangères.

IV- PRODUCTION ECRITE (12pts) : Traitez, au choix, l'un des deux sujets suivants. (10-15 lignes)

Sujet 1 : En tant que futur avocat/ politicien, on vous donne la chance d'aider et de conseiller une ONG militant pour les droits de la femme (ou des enfants). Quel serait le projet prioritaire que vous proposeriez ? Appuyez votre proposition sur 2 exemples concrets.

Sujet 2 : A travers le temps et dans toutes les sociétés humaines, lors des crises familiales, sociales, économiques, etc., ce sont surtout les femmes qui deviennent les victimes des violences ; ce qui les affecte négativement sur les plans mental, psychologique, physique, etc.

Quelles sont, à votre avis, les mesures qui doivent être prises par les responsables politiques et juridiques pour protéger la femme de toutes les formes de violence ?



## A Pandemic Bright Spot: In Many Places, Less Crime

The absence of people outdoors has produced a rare positive payoff in most American cities, big and small.  
By Neil MacFarquhar and Serge F. Kovaleski- Published May 28, 2020

Chief David Todd of the Fargo Police Department periodically abandons his desk to walk the beat downtown. In recent weeks, he found the North Dakota streets so utterly deserted that he commissioned a movie about it. Shot in black and white, the short, stark film shows police officers patrolling an eerily empty city: People evaporated from stadiums and playgrounds. Sidewalks purged of pedestrians. Shopping mall parking lots turned into vacant expanses. There is no narration, only a cover of "The Sound of Silence." "The quiet and sadness is something that we have never experienced before," said Chief Todd, a 32-year veteran of the police force. "I thought we should try to capture this, where we are right now, not just our community, but our nation as a whole." The absence of people during the coronavirus pandemic has produced a rare payoff in most cities — a steep drop in major crimes. The dynamics of street crimes, of street encounters, of human behavior are changing because people are staying home. Crime, say those who study it and those who fight it day to day, requires three things — a perpetrator, a victim and an opportunity. With tens of millions of Americans off the streets, would-be victims and opportunities for crimes have vanished, causing a drop in the number of perpetrators committing infractions. The dip in crime is compounded by the fact that some police departments have been hampered by quarantines, or have made fewer arrests to limit interactions or to avoid filling the jails.

Arrests in Chicago, where the Cook County jail became one of the nation's largest-known virus hot spots, were down more than 73 percent during roughly the initial month of the lockdown. Crime did not entirely disappear, of course, and some of the worst offenders remained undeterred. Homicides in numerous cities remained flat or even rose. Burglaries of commercial properties and auto thefts have multiplied, as criminals exploit shuttered stores and unattended cars. Young men, considered the most violent demographic, have adopted a certain swagger in many places, police officers and criminologists said. With fewer witnesses around and with the police less likely to stop them, they feel less vulnerable to being caught. The men also find it easier to track down rival drug lords or gang leaders, who are mostly sheltering at home like everyone else. Gang members are certainly the part of society that goes out and looks for trouble and is trouble. The disease also brought unexpected new hazards. Police officers in multiple cities have been spit on by people screaming that they have Covid-19. Under an old law against using harmful biological material to assault someone, threatening exposure to Covid-19 is a felony that carries a five-year prison term, said David Leyton, the prosecuting attorney in Genesee County. His cases include a suspect accused of menacing shoppers inside a grocery store, then licking a window inside a police cruiser. "That runs contrary to common perception that as misery spreads, crime rates should go up," Dr. Rosenfeld said. "When there are fewer potential victims on the streets, there will be few potential crimes, regardless of the increases of the level of economic distress or misery." But Dr. Herrmann and other experts are wary about such statistics, suggesting the data is too raw and too recent to confirm trends. Desperate shopkeepers might report their stores burglarized to collect insurance, he said, but it will be months before insurance inspectors start working again to confirm such thefts. Besides crime, many police departments reported that they are dealing with a higher number of drug overdoses and suicidal callers. One drop in crime statistics may actually be worrisome: Some cities indicated a decrease in both domestic abuse and child abuse calls. The police in those cities said they suspected that abuse was actually more prevalent, given that most people are stuck at home. But with no teachers to spot bruises in the classroom, and nowhere for people to escape their abusers, such crimes were less visible, they said. With the country gradually reopening, experts wonder whether crime will rebound to its previous levels, as perpetrators and victims interact again. Still, police officers are bracing for what happens next. "*I don't know what the future holds,*" said Chris Bailey, assistant chief



at the Indianapolis Metropolitan Police Department. "It makes me a little nervous from the crime perspective."

- 1- In Chief Todd's opinion, are crimes increasing or decreasing? Justify.
- 2- Is the police easily capturing the gang and drug leaders? How?
- 3- Are crimes increasing in your country? Why?
- 4- Paraphrase the underlined words.

( 8 pts)

**Exercise 2: Find words in the article which have the same meaning as: (5 pts )**

- 1- A person who has long experience in a particular field : -----
- 2- A person who carries out a harmful, illegal or immoral act : -----
- 3- Places of isolation in which people that have arrived from elsewhere are placed: -----
- 4- Experts in the scientific study of crime and criminals : -----
- 5- The presence of danger, threatening: -----

**Exercise 3 : Fill in the blanks with words from the box.(6 pts )**

Arraignment - impleachment - witness - verdict - mistrial - bail

- 1- His scruples forbade him to acknowledge the jurisdiction of the court by accepting -----, but he was soon released.
- 2- Ken's trial for his ----- was set for next week in the hopes that he would plead guilty of the crime.
- 3- The court's initial ----- in the police officers' trial set off riots.
- 4- If you attempt to betray your country and are caught, be ready to face ----- and removal from office.

**Exercise 4 : Change the following as indicated. ( 6 pts )**

- 1- The woman said to her child, " We are going home now. "  
The woman told her -----
- 2- The police asked, " How did the murder happen? "  
The police wanted to know-----
- 3- The student didn't know that watching this documentary was important for his exam. He didn't watch it.  
If the student -----
- 4- The policemen should always do a good job.  
A good job -----

**Exercise 5 : Translate the following from English to Arabic and vice-versa. ( 8 pts )**

To adopt and implement policies that recognize gender- based persecution at the hands of non- state actors as grounds for granting refugees status under the 1951 Convention relating to the Status of Refugees when the government of women asylum- seekers is unwilling or unable to protect them from violence and abuse.


حذر الأمين العام للأمم المتحدة من تصاعد عالمي مرعب للعنف المنزلي وسط تفشي وباء كورونا، وحث الحكومات على تكثيف جهودها لمنع العنف ضد المرأة. وقال الأمين العام للأمم المتحدة إن عدد النساء اللاتي يتصلن بخدمات الدعم قد تضاعف في بعض الدول، كما أن مقدمي الرعاية الصحية والشرطة مرهقون، ولديهم نقص في الموظفين، وأن مجموعات الدعم المحلية " مشلولة " أو تقتصر على التمويل.

**Writing :** As Lebanon sinks into economical and financial crisis, fear of crime increases and the need for money, for food , ... even gets worse. Write a well- organized essay of about 250- 300 words stating some of the causes that increase such crimes and how to overcome them. ( 17pts)

2

الجامعة اللبنانية  
كلية الحقوق  
والعلوم السياسية والإدارية

محمد عليم الدين  
مدير الفرع الثالث  
٢٩ أيار ٢٠٢٠

|   |  |                      |   |
|---|--|----------------------|---|
| امتحانات الدورة الثانية ربيع ٢٠٢٠<br>الفصل : السادس | اسم المقرر: <u>المنازعات الدستورية</u> |                      | <br>الجامعة اللبنانية<br>كلية الحقوق والعلوم السياسية والإدارية<br>الفرع الثالث |
|   | اسم الدكتور: ريماء الادهمي             |                      |   |
| مدة الامتحان: ساعة ونصف                             | تاريخ الامتحان: ٢٠٢٠/١٠/٢٠             | قسم: الحقوق<br>شعبة: |   |

### تعليمات هامة

- (١) على الطالب تسليم ورقة الاسئلة مع كراس الإجابة. كذلك يمنع الكتابة أو وضع اي إشارة على ورقة الاسئلة.
- (٢) على الطالب ان يتأكد، على مسؤوليته ، انه قد أستلم الكراس المخصص له (يحمل اسمه ورقم امتحانه) قبل ان يعمد المراقب الى لصقه.
- (٣) يجب على الطالب إبراز بطاقته الجامعية او وثيقة التعريف به طيلة مدة الامتحان تحت طائلة المسؤولية.


### إختار سؤالين من الأسئلة الثلاثة التالية:

- ١- نشأة العدالة الدستورية في الولايات المتحدة الأمريكية وفي أوروبا.
- ٢- إشرح أصول الرقابة على دستورية القوانين في لبنان.
- ٣- إشرح الاعتبارات السياسية في اجتهادات المجلس الدستوري اللبناني.

المدير

د. محمد علم الدين



|   |                                    |   |
|---|------------------------------------|---|
| امتحانات الدورة الثانية ربيع ٢٠٢٠<br>الفصل : السادس | اسم المقرر: <u>التقنية العقدية</u> | <br>الجامعة اللبنانية<br>كلية الحقوق والعلوم السياسية والإدارية<br>الفرع الثالث |
|   | اسم الدكتور: جورج الاحمر           |   |
| مدة الامتحان: ساعة ونصف                             | تاريخ الامتحان: ٢٠٢٠/١٠/٢٠         | قسم: الحقوق<br>شعبة:  |

### تعليمات هامة


- (١) على الطالب تسليم ورقة الاسئلة مع كراس الإجابة. كذلك يمنع الكتابة أو وضع اي إشارة على ورقة الاسئلة.
- (٢) على الطالب ان يتأكد، على مسؤوليته ، انه قد أستلم الكراس المخصص له (يحمل اسمه ورقم امتحانه) قبل ان يعمد المراقب الى لصقه.
- (٣) يجب على الطالب إبراز بطاقته الجامعية او وثيقة التعريف به طيلة مدة الامتحان تحت طائلة المسؤولية.

### أجب عن سؤال واحد من السؤالين التاليين:

- ١- تحدث عن الاتفاق على التفاوض.
- ٢- عرّف البند الجزائي وحدّد شروط اعماله.

المدير

د. محمد علم الدين

|   |   |                      |   |
|---|---|----------------------|---|
| امتحانات الدورة الثانية ربيع ٢٠٢٠<br>الفصل : السادس | اسم المقرر: <u>قانون البناء والتنظيم المدني</u> |                      | <br>الجامعة اللبنانية<br>كلية الحقوق والعلوم السياسية والإدارية<br>الفرع الثالث |
|   | اسم الدكتور: دانيال القطريب                     |                      |   |
| مدة الامتحان: ساعة ونصف                             | تاريخ الامتحان: ٢٠٢٠/١٠/٢٠                      | قسم: الحقوق<br>شعبة: |   |

### تعليمات هامة

- (١) على الطالب تسليم ورقة الاسئلة مع كراس الإجابة. كذلك يمنع الكتابة أو وضع اي إشارة على ورقة الاسئلة.  
 (٢) على الطالب ان يتأكد، على مسؤوليته ، انه قد أستلم الكراس المخصص له (يحمل اسمه ورقم امتحانه) قبل ان يعمد المراقب الى لصقه.  
 (٣) يجب على الطالب إبراز بطاقته الجامعية او وثيقة التعريف به طيلة مدة الامتحان تحت طائلة المسؤولية.

### إختر سؤالين من الأسئلة التالية:

- ١- قارن بين رخصة البناء ورخصة الإشغال.
- ٢- عدد دوائر التنظيم المدني وتوسع في واحدة منها.
- ٣- قارن بين مسؤولية المهندس ومسؤولية مالك البناء في حال مخالفة الرخصة عند تنفيذ البناء.
- ٤- ما هي مهام المجلس الأعلى للتنظيم المدني؟

المدير

د. محمد علم الدين